

# EL IRIS

Año IX

DIARIO CATÓLICO

Núm. 2.427.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.<sup>a</sup> Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) jueves 12 de Mayo de 1921

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## ¿OS FALTA ALGUNA PARTIDA DE DINERO?

*Necesitanse:* Partidas de dinero para primera hipoteca o pagarés con buenas firmas.

*Ofrécense:* Partidas de dinero para primera hipoteca o pagarés con buenas firmas.

*Hay para ceder a renta vitalicia* la cantidad de 3.000 duros.

*Hay varias casas para vender en Mahón, Villa-Cárlos y Ciudadela y también para ceder a renta vitalicia.* Igualmente que capitales.

*Hay varios predios en las cercanías de Mahón, Alayor, Ferrerías y Ciudadela, para vender en buenas condiciones.*

### — ACTIVIDAD Y DISCRECIÓN —

*Motores a bencina marca «Vellino» desde uno y tres cuartos H. P., (caballos de fuerza) y que solamente consumen de 250 a 260 gramos de gasolina y por caballo hora.*

*Motores marinos de varias marcas, interiores e exteriores; estos últimos, desde 2 a 5 H. P. (caballos de fuerza) y que imprimen una velocidad desde 5 a 10 millas por hora, de 2 cilindros y marcha atrás, sin parar el motor.*

Informes en Ciudadela: D. Juan Lluch Bagur, Maria Auxiliadora, núm. 4 y en Mahón en la Plaza de Augusto Miranda, núm. 4. (De 1 a 3 tarde todos los días).

### TELÉFONO A TRAVÉS DEL MUNDO

## Lo que dice Marconi

En cuanto en Londres se recibieron detalles de las comunicaciones cambiadas por teléfono entre Washington, Nueva York, San Francisco de California, Los Angeles, Santa Catalina y La Habana, a distancias superiores a 9 mil kilómetros, y de las manifestaciones expuestas por el coronel Carty respecto a la inmediata posibilidad de poner en contacto verbal a las regiones más apartadas del mundo, gran número de representantes de la Prensa londinense acudió a visitar al señor Marconi para interrogarle acerca de cuestión de tanta trascendencia social y política.

El ilustre hombre de ciencia se mostró en un todo conforme con las ideas emitidas por el coronel Carty.

—Con los modernos amplificadores—dijo Maconi—convengó en la posibilidad de hablar desde Inglaterra con la ciudad del Cabo y con la India. La mayor dificultad estriba en la naturaleza de los cables submarinos, que han hecho imposible la comunicación fácil con América. Creo que podríamos

hablar con la India, por medio de teléfonos terrestres, por la vía de los Balkanes y Persia; pero a ello se oponen enormes dificultades en lo que respecta a la conservación de los hilos al pasar por regiones que se hallan en constante estado de perturbación. Por otra parte, no veo manera de mantener intactos los hilos telefónicos a través del África Central, a causa del salvajismo de los indígenas, de los animales que pueblan aquel país y de los insectos que destruyen el material. Técnicamente, no hallo el menor inconveniente que oponer al buen éxito de la empresa. El teléfono podría tenderse desde Francia o Bélgica, a través de la Europa central, por Hungría, los Balkanes, Turquía, el Asia Menor y Persia. No es posible dirigirlo por el Mediterráneo, a causa de las resistencias del cable. Sin embargo, para comunicar con el Sur de África, debía ir por Francia, España, a través del estrecho de Gibraltar, porque aquí el cable sería corto, a lo largo de África, hasta el Cabo. Más la situación en que se encuentra el mundo no permite la realización de la idea.

En mi concepto, el problema quedará más adelante resuelto con la telefonía sin hilos. Por ahora, só-

lo podemos comunicar a distancias relativamente cortas, como entre Londres y Roma.

Hemos pretendido hablar con América; mas sólo logramos cambiar breves palabras, a consecuencia de ciertas perturbaciones de las ondas en el espacio, cuyo origen aún no se ha descubierto.

Me dispongo a salir para Italia con el propósito de llevar a cabo algunos experimentos con un aparato más pequeño, a fin de poderme en comunicación desde mi yate, en el Mediterráneo, probablemente en la región de Napoles, y la estación sin hilos de Chelmsford, en Essex. Confío en vencer pronto las dificultades que impiden las comunicaciones entre los diferentes territorios del Imperio británico por medio de la telefonía sin hilos, y espero que en un porvenir muy próximo hablaremos con América de igual modo que hoy hablamos desde Inglaterra con Italia. Por lo pronto, para largas distancias, debemos comenzar por poner en contacto el teléfono ordinario de alambres y el teléfono sin hilos, de forma que desde su domicilio de Londres, cualquier súbdito británico halle la posibilidad de conversar con una persona que se encuentre en su despacho de Nueva York »

## NOTICIAS

### EL CONCURSO DE GANADOS

Nuestro muy estimado colega «El Bien Público» en su número de ayer, se ocupa con elogio del Concurso comarcal de ganados próximo a celebrarse en esta Ciudad, y da una noticia muy satisfactoria que desearíamos tuviera confirmación.

«Nos consta que si los deberes de su cargo no lo hacen absolutamente imposible, piensa pasar a esta Isla con objeto de visitar la notable Exposición y asistir a la repartición de premios y clausura de la misma, nuestro distinguido y respetable amigo y Diputado por este distrito, Ilustísimo señor don Guillermo García Parreño, Director General de Agricultura, Minas y Montes.

Mucho celebraremos que aquellos se lo permitan, para tener el gusto de estrechar la mano de nuestro dignísimo representante en Cortes y reiterarle el sentimiento de personal adhesión a que es acreedor por sus desvelos en favor de Menorca.»

No cabe duda que la presencia del Sr. Parreño, Director General de Agricultura, contribuiría poderosamente al mayor éxito de la Exposición y sería para todos nosotros motivo de íntima satisfacción poder saludar a nuestro activo y muy digno representante en Cortes.

Venga el Sr. Parreño y se vencerá de la importancia que tiene la riqueza pecuaria de Menorca,

principal fuente de ingresos, y cuyo desarrollo conviene favorecer. Nuestro cariño ha de ser para los campos regados con el sudor de nuestros padres y con cuyos productos nos alimentamos y vestimos. Aumentará la riqueza de la Isla, a medida que se intensifique el cultivo de los campos y trabajemos todos en el desarrollo de la Agricultura.

Si llega a venir el Sr. Parreño, durante los días de permanencia entre nosotros, podrá convencerse una vez más de lo mucho que se le aprecia en Menorca.

Formalizado el contrato entre este Excmo. Ayuntamiento y la Compañía aérea mallorquina, sólo falta que el hidroavión llegue estos días a Palma, donde es esperado con impaciencia. Dícese si el piloto ha tenido algún contratiempo, que ha impedido su salida de Italia. Si llega a tiempo, vendrá el aparato para los días del concurso, de lo contrario lo efectuará la semana próxima.

Continúan con actividad los trabajos que se realizan en la plaza de Colón y aumenta el entusiasmo entre los ganaderos y agricultores de la Isla para el feliz resultado del concurso.

Fiebres intermitentes: Paludismo tercianas cuartanas y cotidianas  
Perlas febrifugas ZEA.

**Turno de misas.**

Todas las Misas que se celebrarán mañana, 13 del corriente mes, en el altar de San Antonio de Padua, de la iglesia parroquial de San Francisco, serán aplicadas en sufragio del alma de la señora doña Antonietta Marcós, viuda de Sancho, q. s. g. h.

El Exmo. Sr. Obispo tiene concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

**Inspector.**

Ayer estuvo en esta Ciudad el Dr. Comas, Inspector provincial de Sanidad, quien, por la tarde, dió una conferencia, en la Casa Ayuntamiento.

Trató de higiene pública, dando sabias instrucciones relativas a lavaderos, fiebres tifoideas y otros extremos de vital interés para la salud pública.

Los señores Médicos, Farmacéuticos y demás distinguidas personas que se hallaban presentes felicitaron al señor Inspector.

**Odontina AFRE**

Contra dolores de muelas. Muy eficaz. Un solo ejemplar basta para cinco aplicaciones.

**Funerales.**

Mañana, día 13 de los corrientes, a las 10, en la parroquial iglesia de Ntra. Señora del Rosario, se celebrará solemne Misa de *Requie* en sufragio del alma de doña Ana Seguí Cavaller, q. s. g. g., de cuyo fallecimiento dimos cuenta oportunamente.

El Exmo. Sr. Obispo tiene concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

**Pescado.**

Los pescadores de la localidad han puesto hoy a la venta mucho pescado que ha sido vendido a buen precio.

**Vapor.**

El "Ciudadela" ha salido esta mañana para Alcudia en viaje de enlace.

**Tiempo.**

Hoy ha amanecido nublado lloviznando durante la mañana.

Enfermedades de la piel, erupciones granos y malos humores se evitan con el

**Depurativo ZEA**

**Del mar.**

Para Barcelona directamente saldrá el laúd «Buena Guía» el próximo viernes admitiendo carga para dicho punto.

Los que deseen embarcar pueden dirigir sus notas a don Juan Arguibau de ésta.

**Pronósticos del tiempo.**

He aquí los que hace Sfeijoon para lo que resta de la presente quincena de Mayo:

El viernes 13, pasará por el cen-

tro de la Península el de una depresión que se extenderá hasta el Mediterráneo y Cantábrico, ocasionando lluvias y tormentas bastante generales con vientos de diverso rumbo.

Del 14 al 15, se habrá bifurcado la depresión del centro de la Península y sus núcleos se hallarán en el Mediterráneo superior y en el golfo de Goscuña. Continuarán las lluvias y tormentas en nuestras regiones, particularmente desde las del NO., N. y NE., hasta las del paralelo central, con vientos del tercero al cuarto cuadrante.

**Gambio.**

Compra-venta de toda moneda extranjera, especialmente marcos, francos, liras, coronas austro-alemanas, coronas checo slovacas, marcos polacos, leis rumanos, rublos, etc., tanto en cheque como en billetes.

Se dan toda clase de facilidades para la inversión de la moneda, en papel del Estado de dichas naciones, o industrial de rendimiento.

Informes J. Cardell.— Conquistador, '68.

**¡Atención!**

En la tienda de la calle de la Virgen del Carmen, núm. 1 hay para vender y a precios económicos peines, cepillos, esponjas de celuloide, esponjas, pasta dentrifica, petacas, etc., etc.

Todo se vende relativamente a precios baratísimos.

**Purgante ZEA**

Eficaz, agradable e inofensivo. 25 céntimos.

**Mallorca**

(Viernes, 13.—Santos Pedro Regalado; Gervacio y Lucio.

Día 13.—Sol sale a las 4'37 pónese a las 6'54.—Luna sale a las 10'30 pónese a las 9'7.

Palma.—Se ha publicado el veredicto de los Juegos florales que han de celebrarse en Barcelona.

Según noticias, la poesía que ha obtenido el primer accésit a la Flor natural es de don Juan Pons Marqués, y de otro poeta mallorquín, don Miguel Forteza, es también la composición premiada con uno de los accésits a la Engiatina.

Les felicitamos.

En el hotel "La Alhambra" se reunieron en banquete los capitanes del Regimiento infantería de Palma para festejar el ascenso a comandante del que hasta ahora ha sido su compañero de graduación y cuerpo, don Antonio Rosselló Batle. Este fué objeto de muchas felicitaciones.

Para enfermedades de los ojos recomendar Agua oftálmica

**ZEA**

**Tintas WIGTY para escribir.**

**ESTACION METEOROLÓGICA DE BRJOLI**

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas mm.	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
11	16	763'3		19'0			S. E.	10'1a20'0		Cubierto	
12	8	763'5	-0'4	16'6	21	15	S. E.	5'1a10'0		Idem.	Llana

**NUESTRO SERVICIO ESPECIAL**

**TELEGRÁFICO**

**En el Senado Sociales**

Madrid, 12.—2'44

Preside el señor Sanchez Toca. El Sr. Echávarri habla contra

la inmoralidad pública, que es escandalosa principalmente en las capitales.

Pide al Gobierno que se regule la entrada de la infancia en los cines.

Le contesta el Sr. Bugallal y ofrece tomar medidas en el sentido indicado.

**Varias**

**Ilustre enferma.**

Madrid, 12.—5'30

Hállase gravemente enferma la Condesa de Pardo Bazan.

Témese un fatal desenlace.

Muchas personas se interesan por el estado de la ilustre escritora.

**Concurso de envases para cerillas.**

Se ha verificado el concurso del suministro de envases para cerillas y fijación de anuncios en las cajas, presentándose cuatro proposiciones que han llegado a 350 mil pesetas.

**Imposición de una gran Cruz a Fernández Silvestre.**

En el Ministerio de la Guerra se ha efectuado la entrega, al general Fernández Silvestre, de las insignias de la Gran Cruz del Mérito Naval, costeadas por los centros hispano-marroquíes.

El general agradeció el obsequio.

Por la noche, marchó a Melilla.

**Dos camareros muertos.**

Madrid, 12.—6'27

En Barcelona unos desconocidos mataron a dos camareros.

Eran del sindicato.

De la agresión resultó herido en un pie el conejal de Badalona don Jaimen Guerra.

**Del extranjero**

**Lenin y Trotski en desacuerdo.**

Madrid, 12.—6'40

Según despacho publicado por la Agencia Ruas Unión, en Asamblea recientemente celebrada en Moscou, Lenin propuso entregar el Poder a un Ministerio de concentración, a lo que se opuso resueltamente Trotski.

**PRENSA ASOCIADA.**

**BOLSA**

Barcelona, 11.—20'00

Telegrama facilitado por el «Banco de Menorca» en Ciudadela.

Interior serie A.	70'00
Id. id. B.	69'80
Id. id. C.	69'80
Exterior serie A.	85'50
Anortizable 5 por 100 A.	94'20
Id. id. id. B.	94'20
Nortes	61'60
Alicantes	62'70
Andaluces	47'70
Orenses	18'70
Francos	61'80
Libras	29'11
Dollars	7'31
Liras	38'50
Marcos	12'25
Coronas austriacas	1'95
Nortes Prioridad	59'25
Cáceres variable	33'90

